

# INTERAZIONI

06

intrecci di identità

Interazioni quest'anno giunge alla sua sesta edizione, confermandosi sempre più come un appuntamento fisso nel calendario delle manifestazioni cittadine. Sicuramente un traguardo che i suoi primi promotori (le comunità di immigrati e le associazioni della Casa della Pace) non avrebbero mai pensato di raggiungere. Allora, infatti, fu quasi una sfida riuscire a portare il tema dell'integrazione e della conoscenza delle diverse culture che abitano il territorio nel cuore della città per 9 giorni. Dal 2001 Interazioni è cresciuta e si è in parte trasformata assecondando i cambiamenti che un fenomeno in divenire come quello migratorio subisce anche a livello locale.

Il programma qui illustrato vuole dare conto della complessità del progetto "Interazioni" che se è vero che trova il suo culmine nella manifestazione che si svolge in piazza e nel palazzo del Podestà, si articola anche in tante tracce durante tutto l'anno. A conferma di ciò anche le edizioni che da un paio di anni si svolgono nella Valconca, a Cattolica, e nella Valmarecchia, a Villa Verucchio, con l'obiettivo di coinvolgere sempre di più le comunità di stranieri che abitano l'entroterra.

## INAUGURAZIONE

### Sabato 3 giugno

Palazzo del Podestà, piazza Cavour

ore 17.00

Inaugurazione delle mostre e degustazione di prodotti del commercio equo e solidale

ore 18.00

Premiazione del concorso **"La mia città: nuovi luoghi, altre storie, diverse culture"** che ha coinvolto le scuole elementari e medie della provincia di Rimini

ore 21.00

### Fakhraddin Gafarov in concerto

Gafarov, già direttore del Conservatorio Nazionale di Musica di Baku, è considerato il più grande suonatore di Tar in Azerbaïjan. Il concerto chiude il seminario **"La musicoterapia dei Sufi"** a cura della Scuola Superiore di Filosofia Orientale Comparativa

## CARAVAN SERRAGLIO

Piazza Cavour

### Mercoledì 7 giugno

ore 18.30

**Aperitivi e parole al caffè MultiKulti** degustazione di bevande tipiche accompagnate da pillole di storia dominicana, letteratura colombiana, accenni di sambaterapia e presentazione, a cura dell'associazione Amani del libro **"Noi bambini di strada"** (ed. Laterza) con l'autrice Chiara Michelon

### Venerdì 9 giugno

ore 21.00

### Il corpo: costumi, balli, arti corporee tra diverse culture

sfilate, esibizioni e musica con Sabor Dominicano (salsa, merengue y bachata), Voci di corridoio & Arcoiris (repertorio multietnico)

### Domenica 11 giugno

ore 17.00

### Bambini insieme

concerto del coro multietnico di bambini **"Un coro tra due mondi"**, a seguire una lettura di favole a cura del Centro per le Famiglie del Comune di Rimini e laboratori di manualità

## CONCERTI, SPETTACOLI E PROIEZIONI

### Domenica 4 giugno

ore 17.00

Piazza Cavour

### Canti e musiche tradizionali ucraini

a cura dell'associazione Speranza Ucraina

ore 21.00

Palazzo del Podestà (3° piano)

### Proiezione del documentario "The Take. Occupy. Resist. Produce."

(Canada 2004) diretto da Avi Lewis e scritto da Naomi Klein. Girato in Argentina all'indomani della crisi del 2001 che portò il paese alla bancarotta, The Take racconta l'impresa di un gruppo di operai siderurgici, determinati a occupare la loro fabbrica, chiusa e abbandonata dal titolare, per riprendere il lavoro e la produzione. (proiezione a cura di Pacha Mama e Ass. Argentini Residenti)

### Lunedì 5 giugno

ore 21.00

Palazzo del Podestà (3° piano)

### Schermi di pace

selezione di cortometraggi video da Round - Festival Nazionale di Film e Video di Autori Indipendenti - XXV edizione organizzazione Unasp Acli di Rimini (a cura di Roberto Sardo e Sabrina Zanetti)

### Giovedì 8 giugno

ore 21.00

C.so Giovanni XXIII

(spazio davanti all'ingresso Nuova Ricerca)

### Ritmi di strada

concerto di percussioni con i Tocadores e esibizione di danza hip hop

### Sabato 10 giugno

Ore 19.30 - 23.30

Piazza Cavour

### Alma rock 2006

musica dal vivo di band universitarie e discussioni sull'Europa e sull'Erasmus. Serata organizzata dall'Università di Bologna Polo di Rimini e dal Comune di Rimini

### Domenica 11 giugno

ore 20.30

Piazza Cavour

### Junior Santana (classici brasiliani) e Pensieri Africani (afrojazz) in concerto

Seguendo le tracce dei canti tradizionali africani, il trio propone melodie che sfociano in vere e proprie improvvisazioni jazzistiche. Una delle caratteristiche più particolari del gruppo è l'assenza di uno strumento armonico e l'uso di percussioni tipiche del Senegal ed altri stati dell'Africa.

### Autunno 2006

**Piazza Pulita** - spettacolo teatrale sul tema dell'identità a cura di Teatro Serra-Laboratorio di teatro civile

## I MONDIALI INTERCULTURALI

### Domenica 4 giugno

ore 16.00

Campo Sportivo zona Ponterotto

### Torneo di calcetto a squadre.

Per informazioni e iscrizioni: 340 9758087 (Bruna)

## INCONTRI

### Sabato 20 maggio

Liceo Psicopedagogico "Valgimigli" di Rimini  
**Dialogo con Nacéra Benali**, autrice del libro **"Scontro di inciviltà"** (ed. Sperling&Kupfer)

### Lunedì 5 giugno

ore 17.30

Palazzo del Podestà (3° piano)

**Il volontariato come risorsa per la scuola - rassegna dei progetti delle associazioni di volontariato nella scuola dell'obbligo.** Verranno presentati i risultati della Ricerca Azione a cura di Volontarimini. Presenteranno i loro progetti l'Ass. Arcobaleno con la Casa dell'Intercultura e l' Ass. Etnos ("Progetto Orizzonte")

### Mercoledì 7 giugno

ore 21.00

Palazzo del Podestà (3° piano)

### Banca Etica: esperienze di incontro, di sviluppo, di integrazione. Il microcredito in Italia e nel mondo.

Interverranno Laura Callegaro (Ufficio studi e progettazione strategica di Banca Popolare Etica - Padova) e Marco Santori, presidente di Etimos (Consorzio per il microcredito Banca Etica)

### Sabato 17 giugno

ore 17

Sala degli Archi, piazza Cavour

(in attesa di conferma)

### L'esperienza religiosa

Incontro interreligioso con la presenza di una suora cattolica, una monaca buddhista e una sufi

### Venerdì 23 giugno

dalle 16.00 alle 19.00

Sala del Buonarrivo Provincia di Rimini, C.so d'Augusto 231

### Psicoterapia con i migranti

Seminario a cura dell'associazione Esodo. Interverrà Alberto Merini, responsabile del Centro di Psichiatria Multi-etnica "G. Devereux" di Bologna

### Autunno 2006

**"I mussulmani in Europa"**. Giornata di studio sullo stato delle "comunità islamiche" in Italia e in Europa.

**"Per un lessico dell'interculturalità"**. Ciclo di incontri di aggiornamento per insegnanti

## POPOLI SENZA TERRA

### Sabato 20 e domenica 21 maggio

San Martino in Riparotta

### "Gente in Festa- Solidarietà con il popolo Saharawi"

Torneo "pulcini" sabato 20, ore 15.00 ; Torneo "piccoli amici" domenica 21, ore 9.00

A cura dell'associazione di solidarietà con il popolo Saharawi Hammada

### Martedì 6 giugno

ore 21.00

Piazza Cavour

### Ciarlatani senza frontiere

spettacolo di giocoleria di Alex&Checco, con proiezione del filmato del progetto svolto sul popolo Saharawi

### Autunno 2006

### Mostra: "Identità palestinese"

Incontro con Hanan Abu Atesh, attivista per i diritti delle donne palestinesi

## CENA MULTIETNICA IN PIAZZA

### Sabato 10 e domenica 11 giugno

dalle 20.00

Vecchia Pescheria, piazza Cavour

### Stand gastronomici con cucine dal mondo

## MOSTRE PERMANENTI

### Dal 3 all'11 giugno

Orari: 10.00 - 13.00 e 17.00 - 24.00

Palazzo del Podestà, piazza Cavour

### Esposizione di pittura, scultura e fotografia

con opere di: Malla Chirin e Ali Mehiar (Siria), Bidiè (Costa d'Avorio), Dialedda Terranova (Brasile), Ann Van Rossem (Belgio), Arjan Sulaj (Albania), Monica Sacchetti (Italia), Adriano Reyes (Repubblica Dominicana)

### Expò dell'editoria interculturale

letteratura e saggistica sull'immigrazione, la globalizzazione, la pace e lo sviluppo sostenibile

### Mostra mercato dell'artigianato etnico

a cura delle associazioni di immigrati del territorio

### Mostra mercato del commercio equo e solidale

a cura della Coop. Pacha Mama

### Autunno 2006

### Mostra Storica del Sufismo

Gabriel Mandel Khan presenta l'edizione italiana del Mathnawi di Jalàlaldim Rùmì (1207-1273)